



HORTOBÁGYI HÍRADÓ

HORTOBÁGY KÖZSÉG ÖNKORMÁNYZATÁNAK TÁJÉKOZTATÓJA

2013. november • XVI. évfolyam 4. szám

November

November az év tizenegyedik hónapja a Gergely-naptárban, és 30 napos. Neve a latin novem szóból származik melynek jelentése kilenc, mivel eredetileg az év kilencedik hónapja volt a római naptárban, mielőtt a január és február hónapokat hozzáadták az évhez. A 18. századi nyelvújítók a novembernek a gémberes szót javasolták. A népi kalendárium Szent András havának nevezi. November az utolsó őszi hónap a naptár szerint. Az időjárás e hónapban már egyre téliesebb oldalát mutatja: jellemzően ebben a hónapban hullik először hó hazánkban, illetve a hajnali, 2 méteren is mérhető fagyok gyakorisága is megnő. A hideg szelek a hónap végére az utolsó színes faleveleket is letérik.



Nyugdíjas est

November 8-án került sor településünkön az Idősek Estjének megrendezésére a Petőfi Sándor Kistérségi Általános Iskola tornatermében, ahol mintegy 130 nyugdíjast látott vendégül az Önkormányzat. Az estét Vincze Andrásné polgármester köszöntője nyitotta meg. (A köszöntő szövege e cikk mellett olvasható.) Ezt követően színes műsorok szórakoztatták a vendégeket: a Nádudvari Népi Kézműves Szakiskola és Kollégium diákjainak műsora, a Hortobágyi Délibáb Népdalkör előadása, Csibi Sándorné versmondása, és végezetül a Hajdú Néptáncegyüttes táncosainak bemutatása. Az estet a tombolasorsolás zárta, melynek alkalmával sok szép és hasznos ajándék talált gazdára.

Köszönetet mondunk a sikeres rendezvény valamennyi szervezőjének, közreműködőjének és támogatójának! Támogatók: HORTOBÁGYI-DÉLIBÁB Nonprofit Kft., Balmazújvárosi Városgazdálkodási Nonprofit Közhasznú Kft., Bukor Margit, Sári László, Stieglmayer Sándor, Szabóné Kovács Judit, Vincze Andrásné.

Külön köszönet illeti Varga Ferencet a Hortobágyi Lúdtenyésztő Zrt. vezérigazgatóját, akinek a vacsora alapjául szolgáló vadhúst köszönhetjük!

Köszöntő a Nyugdíjas estre

Szeretettel köszöntöm Kedves Vendégeinket!

Ismét eltelt egy év és újra együtt örülhetünk és ünnepelhetünk. Boldog vagyok, hogy eljötték és ilyen sokan itt vannak. Tavaly nagyon sok pozitív visszajelzést kaptunk, aminek nagyon örültünk, hiszen a célunk az, hogy jól érezzék magukat, beszélgessenek, mullassanak. Hiszen ez az Önök estéje, amikor azért jövünk össze, hogy kifejezzük hálánkat, megbecsülésünket és szeretetünket Önök iránt, akik hosszú élet munkáját és tapasztalatát tudhatják maguk mögött. Szeretetünket azonban nem csak ezen a napon, hanem az év minden napján éreznük kell!

Ahogy Jane Green megfogalmazta: „Önmagában a szeretet nem elég. Félő gonddal kell örködnünk az embereket felett, akiket szeretünk, sosem elég azt mondani, szeretlek, hanem minden áldott nap ki is kell mutatnunk

azt a szeretetet, még olyankor is, amikor akadályokat gördít elének az élet.”

Mindannyiunknak kötelessége, hogy az öregkorhoz méltó életet, biztonságot és támaszt nyújtsunk a pihenés éveiben.

Éreznük kell, hogy nem hagyjuk magukra, hogy fontos részei életünknek. Szüleink és nagyszüleink mosolya és gondoskodása rengeteg erőt sugároz felénk, a kitartásuk, szeretetük felbecsülhetetlen kincs számunkra.

Mindezt egy RÉGI MAGYAR ÁLDÁSSAL szeretném megköszönni!

*Áldott legyen a szív, mely hordozott,
és áldott legyen a kéz, mely felnevelt.*

*Legyen áldott eddigi utad,
És áldott legyen egész életed!*

E gondolatokkal kívánok Önöknek nagyon jó egészséget, hosszú boldog életet, a mai estéhez jó szórakozást, a vacsorához pedig jó étvágyat!



„Hány éves vagy nagyapa?”

(A Nyugdíjas est apropóján)

Egy este egy unoka a nagyapjával beszélgetett, egyszer csak hirtelen megkérdezte:

– Nagyapa, hány éves is vagy?

A nagyapa így válaszolt:

– Hadd gondolkozzam egy kicsit!

A televízió, a gyermekbénulás elleni védőoltás, a fénymásoló gép, a kontaktlencse és a fogamzásgátló tabletta előtt születtem.

Nem volt még radar, hitelkártya, lézersugár és pengekorcsolya.

Még nem találták fel a légkondicionálót, a mosogatógépet, a szárítógépet (a ruhát egyszerűen kitétték száradni a friss levegőre).

Az ember még nem lépett a Holdra, és nem léteztek sugárhajtású utasszállító repülőgépek.

Nagyanyád és én összeházasodtunk és azután együtt éltünk, és minden családban volt apuka és anyuka.

Én a számítógép, a kétszakos egyetemi képzés és a csoportterápia előtt születtem.

Az emberek nem analizáltatták magukat, legfeljebb amikor az orvos vér- vagy vizeletvizsgálatra küldte őket.

25 éves koromig minden rendőrt és férfit „uram”-nak szólítottam, minden nőt pedig „asszonyom”-nak vagy „kisasszony”-nak.

Párjuk a galamboknak és a nyulaknak volt, de nem az embereknek.

Az én időmben ha egy hölgy felszállt az autóbuszra vagy a villamosra, a gyerekek és a fiatalok mindenki másnál hamarabb álltak fel, hogy átadják neki a helyüket, de ha állapotos volt, a helyére kísérték és – ha kellett – megváltották a jegyét és odavitték neki.

A nő elsőként lépett liftből ki; alátolták a széket, hogy leülhessen; egy férfi sosem üdvözölt úgy egy nőt, hogy ne állt volna fel, ha éppen ült, kinyitotta előtte az autó vagy bármi más ajtaját, és a férfi segített neki levenni a kabátját.

Az én időmben a szüzesség nem okozott rákot, és a családi erény bizonyítéka volt a lány tisztasága a férj számára. A mi életünket a tízparancsolat, a józan ész, az idősebbek és az érvényes törvények tisztelete szabályozta.

Bennünket megtanítottak arra, hogy különbséget tegyünk jó és rossz között, és hogy felelősek vagyunk tetteinkért és következményeikért.

A komoly kapcsolat azt jelentette, hogy jóban voltunk unokatestvérekkel és barátokkal.

Ismeretlen volt a vezeték nélküli telefon, a mobiltelefonról nem is beszélve.

Sosem hallottunk sztereó zenéről, URH rádióról, kazettákról, CD-ről, DVD-ről, elektromos írógépekről, számológépekről (még mechanikusokról sem, hát még hordozhatókról).

A „notebook” jegyzetfüzet volt.

Az órákat naponta felhúzták.

Semmi digitális nem létezett, sem órák, sem világító számos kijelzők a háztartási gépeken.

Gépeknél tartva: nem voltak pénzkidő automata, se mikrohullámú sütők, se ébresztőórás rádiók. Hogy videomagnókról és videokamerákról ne is beszéljünk.

Nem léteztek azonnal előhívott színes fényképek. Csak fekete-fehér képek voltak, előhívásuk és másolásuk több mint 3 napig tartott. Színes képek nem léteztek.

Nem hallottunk Pizza Hutról vagy McDonald'sról, se az instant kávéról, se a mesterséges édesítőkről.

Az én időmben a fű olyasmit jelentett, amit nyírtak, nem szívtak.

Mi voltunk az utolsó nemzedék, amely azt hitte, hogy egy asszonynak férjre van szüksége ahhoz, hogy gyereke legyen.

És most mondd, szerinted hány éves vagyok!

– Hát, nagyapó, biztosan több, mint 200! – felelt az unoka.

– Nem, kedvesem, csak 60!

2013. szeptember 16-i ülésen a képviselő-testület

– Módosította a tanyagondnoki szolgáltatásról szóló 17/2013. (VI. 24.) számú **önkormányzati** rendeletét, mivel 2013. szeptember 6. napjától a Hortobágyi-Déli Nonprofit Kft. látja el a tanyagondnoki szolgáltatással kapcsolatos feladatokat.

– Módosította az önkormányzat 2013. évi költségve-

Községházán történt

téséről szóló 8/2013. (III.07.) számú önkormányzati rendeletét. A módosítás következtében a 2013. évi költségvetés főösszege az eredeti 339.997 eFt-ról 380.016 eFt-ra növekedett.

– Megtárgyalta és elfogadta a 2013. évi költségvetésének I. félévi teljesítéséről szóló beszámolót.

– Jogszabályi előírás alapján rendeletet alkotott a településképi véleményezési és településképi bejelentési eljárásról. A rendeletben meg kellett határozni, hogy a polgármesternek mely építési munkákkal kapcsolatban, illetve a település mely területeit érintően kell településképi véleményt adni, melyek a vé-

leményezés részletes szakmai szempontjai. A korm. rendelet szerint a polgármester a véleményét elsősorban az illetékes építészeti műszaki tervtanács állásfoglalására, ennek hiányában az önkormányzati főépítész szakmai véleményére alapozhatja.

– Döntött arról, hogy támogatási igényt nyújt be a helyi önkormányzatok működéké-

(folytatás a 2. oldalon)

(folytatás az 1. oldalról)

pessége megőrzését szolgáló 2013. évi kiegészítő támogatására, amely az önkormányzat működési hiányát csökkentheti.

– Megtárgyalta és elfogadta a Hortobágyi-Délibáb Településüzemeltetési és Rendezvényszervező Szolgáltató Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaság tulajdonosaként a társaság 2013. évi I. féléves tájékoztató beszámolóját.

– A Magyar Nemzeti Vagyongazdálkodó Zrt.-nél kezdeményezte a Magyar Állam tulajdonában lévő, Hortobágyon a 33. sz. főút mellett elhelyezett T-34-es közepes harcokcsi vagyongazdálkodói jogának ingyenes átadását.

– A Habeas Corpus Egyesület „Egészséggel az életért! Egészségtudatosság fejlesztő, egészségmegőrző és közösségépítő projekt.” című pályázatának megvalósítása, illetve a szásztekli lakosság egészséges életmódjának fejlesztése és a közösségi összetartozás erősítése érdekében a megvalósítás helyszínéül az önkormányzati tulajdonban lévő szásztekli közösségi házat az egyesület részére térítésmentes használatba adta a 2013. szeptember 16-tól 2014. május 31-ig terjedő időszakra.

– Jogszámban foglalt kötelezettségének eleget téve döntött arról, hogy a Tiszamenti Regionális Vízművek Zrt. által kibocsátott 1 db 10.000 Ft névértékű törzsrészcsekket vásárol meg a Magyar Nemzeti Vagyongazdálkodó Zrt. eladótól – mint a TRV Zrt.-ben a Magyar Államot megillető tulajdonosi jogok és kötelezettségek gyakorlásától – 38.200 Ft, azaz harmincnyolcezer-kettőszáz forint vételárért, mely ügylet által a TRV Zrt.-ben részesedést szerez.

– Jogszámban előírás alapján kinyilvánította, hogy megbízási szerződést kíván kötni a

TRV Zrt.-vel, mint megbízottal az önkormányzat tulajdonát képező víziközmű vagyontárgy vagyontárgyértékeléssel összefüggő versenyeztetési eljárás lefolytatására és annak eredményeként megkötött szerződés alapján a vagyontárgy értékelés elvégzésére.

– Az intézmény fenntartójaként engedélyezte a Hortobágyi Nyitnikék Óvodába felvehető, csoportonként 25 fős gyereklétszám 20%-os átlépését a Kiscinke és a Kisfecske csoportban a 2013/2014. oktatási-nevelési évben.

A fenntartói engedély értelmében a Kiscinke és a Kisfecske csoportba felvehető maximális gyereklétszám 30 – 30 fő.

– Megtárgyalta és egyetértett az óvoda 2013/2014 oktatási évre vonatkozó Pedagógiai Programjával.

– Tekintettel az önkormányzat évek óta tartóan forráshiányos költségvetésére úgy döntött nem csatlakozik a Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjrendszer 2014. évi fordulójához.

– Úgy döntött nem járul hozzá, hogy a Hortobágyi Madárpark – Madárkórház Alapítvány az önkormányzat tulajdonában álló ingatlanon hirdető – tájékoztató táblát helyezzen el.

2013. szeptember 30-i ülésen a képviselő-testület

– A Szervezeti és Működési Szabályzatról szóló 16/2013. (IV. 30.) számú önkormányzati rendeletet módosította, mely szerint felhatalmazást adott a polgármester számára, hogy döntsön az önkormányzat szervei és intézményei villamos energia igényének közbeszerzése során az eljárás megindító ajánlattételi felhívás elfogadásáról, a nyertes ajánlattevőről és a közbeszerzést megalapozó konzorciumi megállapodásról, az önkor-

mányzat nevében a bonyolítóval kötött megbízási szerződésről továbbá, hogy a nyertes ajánlattevővel a szerződést megkösse. Az önkormányzat ugyanis több önkormányzattal konzorciumként összefogva kíván alacsonyabb villamos energia díjat elérni.

– Elfogadta Hortobágy Község 2013-2018 évekre szóló Helyi Esélyegyenlőségi Programját.

– Úgy döntött, hogy a magyar nemzeti értékekről és a hungarikumokról szóló törvényben kapott felhatalmazás ellenére – nem kíván élni települési értéktár létrehozásának lehetőségével.

– Pályázatot írt ki a Petőfi Sándor Általános Iskola és Kollégium tanulói részére a hortobágyi vásártéren lévő „tájékoztató tábla információs felülete tervének” elkészítésére. A táblának Hortobágy turisztikai nevezetességeit, a közintézményeket és közhivatalokat, szállásokat, vendéglátóhelyeket, Postát, Vasútállomást, stb. kell tartalmaznia.

Az általános iskolás korú gyermekek színvonalas oktatása, nevelése érdekében tevékenykedő pedagógusok és a pedagógiai munkát közvetlenül segítő munkájának elismerésére „Pedagógiai díjat” adományozott a Petőfi Sándor Általános Iskola és Kollégium pedagógusai számára több kategóriában, továbbá a település hátrányos helyzetű családjainak segítése érdekében végzett munkájának elismerésére „Szociális munkáért” elismerő díjat adományozott két előző évben nyugdíjba vonult dolgozója számára.

2013. október 31-i ülésen a képviselő-testület

– Módosította a 2013. évi költségvetéséről szóló rendeletét, mely szerint a költségvetés összességét 388.790 eFt-ban hagyta jóvá, a képví-

selő-testület döntéseit figyelembe véve.

– Megtárgyalta és elfogadta a 2013. évi költségvetésének három-negyedévi teljesítéséről szóló beszámolót.

– Megtárgyalta az önkormányzat 2014. évi költségvetési koncepcióját, azt elfogadta

A 2014. évi költségvetés fő célkitűzéseit és elveit a következők szerint határozza meg:

1. Az önkormányzat működőképességének fenntartása.

2. Az önkormányzat által vállalt fejlesztésekhez és egyéb kötelezettségekhez szükséges saját forrás biztosítása.

3. A fejlesztési források minél nagyobb arányú bevonása a fejlesztési

feladatok megvalósításához.

– Módosította a Szervezeti és Működési Szabályzatról szóló 16/2013. (IV. 30.) számú önkormányzati rendeletét a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló törvénnyel való összhang megteremtése érdekében.

– Módosította az önkormányzat vagyonáról, a vagyonnal való gazdálkodás szabályairól szóló 7/1997. (IV. 30.) Hő. rendeletet a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvénnyel való összhang megteremtése érdekében.

– Jóváhagyta Hortobágy Község Önkormányzatának 2014. évi belső ellenőrzési tervét.

– Kinyilvánította, azon szándékát, miszerint a hortobágyi 8/3. hrsz.-ú „szolgáltatóház, gazdasági épület és udvar” művelési ágú, Kosuth u. 4-2. szám alatt található ingatlant a Hortobágy Községi Önkormányzat, mint eladó és Barta Enikő, mint vevő között 2008. január 3. napján kötött adásvételi szerződés alapján vissza kívánja vásárolni.

(folytatás a 3. oldalon)

(folytatás a 2. oldalról)

– Hozzájárult ahhoz, hogy a Hortobágyi-Délibáb Non-profit Kft a falumegújításra és fejlesztésre LEADER Helyi Akciócsoportok közreműködésével 2012-től igénybe vehető támogatások jogcímre elnyert LEADER támogatás megérkezéséig rövid lejáratú hitelt vegyen igénybe 14.383.442,- Ft összegben, melyért kezességet vállalt.

– Támogatta a lengyel Komarowka Podlaska településsel a testvér települési kapcsolat

lat kialakítását és létrehozását, melyre vonatkozó megállapodást előterjesztés szerint jóváhagyja. A testület a mintegy 400 éves múltú településsel történő együttműködést hasznosnak ítélte, mert a gazdasági és kulturális együttműködésen túl, olyan Európai Unió források megszerzésére nyílik lehetőség közösen, melyeket önállóan egyikünk sem tudnánk igénybe venni. (A korábbi lengyel testvérvárossal Kazimierz Dolnyval évek óta nem működik a kapcsolat a lengyel fél passzivitása miatt.)

– Módosította a Hajdú-Bihari Ivóvízminőség-javító Önkormányzati Társulás Társulási Megállapodását, tekintettel arra, hogy a Társulási Megállapodást a tagok legutóbbi alkalommal 2013. májusában módosították az időközben bekövetkezett jogszabályváltozásra figyelemmel.

– A Petőfi Sándor Kistérségi Általános Iskola és Közlégium intézményi tanácsába Dorcsák Mária és Szántó Mihályné képviselőket delegálta.

– A Kezdeményezte a Balmazújvárosi Kistérség Több-

célú Társulása felé, hogy a Balmazújvárosi Kistérség Humán Szolgáltató Központ Hortobágyi feladat-ellátási helyén a házi segítségnyújtást végző gondozói létszámot 5 fővel emelje meg, mivel bővíteni kívánja a társulási szinten működő házi segítségnyújtás szolgáltatást.

A Képviselő-testület kinyilvánította, hogy a gondozói létszám bővítésével járó többletköltséget a költségvetésében biztosítja.

Vincze Andrásné
polgármester

Falugyűlés

Vincze Andrásné polgármester tájékoztatója a 2013. október 22-én megtartott falugyűlésen

Szeretettel köszöntöm valamennyi kedves megjelent polgárunkat!

A hagyományosan áprilisban tartott falugyűlést ez évben rendhagyó módon őszre ütemeztük, azzal a céllal, hogy így nem csupán az előttünk álló évre kitűzött célokról, hanem az év közben már megvalósított feladatokról, eredményekről is számot adhatunk.

Először tekintsük át, milyen költségvetési kondíciókkal kezdtük az évet.

Az önkormányzat 2013. évi költségvetésének főösszege 339.957 e Ft. A működési bevétel 199.742 e Ft, mely nem fedezi az önkormányzat 216.704 e Ft összegű működési kiadásait. Összehasonlításképpen: a 2011. évi működési kiadások 306.353 e Ft-ban teljesültek, amely közel 90 millió Ft-os kiadási szint csökkenést jelent két év alatt. Az államháztartási törvény rendelkezései alapján működési célú hiány nem tervezhető, így a hiányzó 16.962 e Ft összegű forrás fedezetére a Magyarország költségvetéséről szóló 2012. évi CCIV. Törvény 4. sz. mellékletében szereplő helyi önkormányzatok kiegészítő támogatást jelöli meg, melynek benyújtására felhatalmazta a polgármestert. Az egyensúly biztosítása érdekében betervezésre került 10.000 e Ft működési célú rövid lejáratú hitel felvétel.

A költségvetés finanszírozási helyzetét, valamint a forráshiány okát a következő adatok mutatják:

KIESŐ, ELVONT MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK

Személyi jövedelem adó helyben maradó része:	10.229 eFt
Jövedelemkülönbség mérséklése:	24.526 eFt
Beszámítás (ipü. adóalap 0,5%-a):	9.120 eFt
Gépjármű adóbevétel 60%-a:	6.150 eFt
Bevétel kiesés összesen:	50.025 eFt

A FELADAT-ÁTADÁSSAL KIESŐ MŰKÖDÉSI KIADÁSOK

Iskola fenntartása, működtetése:	33.121.232 Ft
Iskolai technikai állomány bérköltsége:	5.908.040 Ft
Normatív ápolási díj önrésze:	1.500.000 Ft
Kieső működési kiadások összesen:	40.529.272 Ft

Az elvonásra kerülő bevétel mintegy 9,5 Millió Ft-tal több, mint a kieső működési kiadások összege!

Továbbra is önkormányzati kötelező feladatok maradnak a következők, mely feladatok ellátáshoz az alábbi források biztosítása szükséges:

Óvodai ellátás:	2.100 eFt
Gyermekeképzés:	9.700 eFt
Szociális és gyermekjóléti ellátás:	3.500 eFt
Szociális kiadások önrésze:	7.680 eFt

Összesen: 22.980 e Ft, melyhez mindösszesen 8.477 e Ft támogatást biztosít az állam, a 14.503 e Ft különbözetet az önkormányzatnak kell biztosítani!

A fenti adatok alapján megállapítható, hogy a forráselvonás összege nagyobb, mint az önkormányzatoktól átvett – állami irányítás és fenntartás alá kerülő – feladat- és hatáskör kapcsán kieső költségek nagysága. Az is egyértelműen látszik, hogy a feladatfinanszírozás alapján megállapított állami támogatás összege nem biztosítja a kötelező feladatok ellátását! Az önkormányzat ebből még a jelenlegi minimális ellátási, illetve közszolgáltatási szintet sem tudja tartani!

Nézzük milyen fejlesztések valósultak meg, illetve melyeket tervezünk:

– Az új, korszerű szennyvíztisztító telep megépítését követően önkormányzatunkat a környezetvédelmi hatóság kötelezte a régi nyílt rendszerű szennyvíztisztító rekultivációjára. A beruházás megvalósítására 85%-os Unió támogatással került sor. A saját forrás kiegészítésére újabb pályázatot nyújtottunk be, amely sikerrel járt, így a régi szennyvíztisztító mintegy 300.000.000.Ft beruházási költségű rekultivációja önkormányzatunknak mindössze 4.721.925. Ft-ba került.

– Az Egészséges ivóvíz biztosítására, ahogyan azt már többször elmondtuk a Hajdú-Bihari Ivóvízminőség-javító Társulás – Ivóvízminőség-javító II. program keretében nyújtottunk be pályázatot. Sajnos a projekt befejezése csupán 2014-15-re várható.

(folytatás a 6. oldalon)

(folytatás az 5. oldalról)

A beruházás megvalósításáig ideiglenes megoldásként ez évben a Honvédelmi Minisztérium lajtos ivóvízellátást biztosított. Várhatóan ezt felváltja a konténeres szűrőberendezés telepítése, amelynek telepítési és üzemeltetési költségét az önkormányzatnak kell viselnie. A konténerből a lakosság 3 liter/fő ivóvizet vételezhet az érvényes jogszabály szerint.

– Kónya belvíz védekezési és helyreállítási munkálatainak elvégzésére, ill. a költségek megtérítésére 2.534.000 Ft támogatást nyert önkormányzatunk.

A LEADER program keretében ez évben folytattuk a vásártér fejlesztését és felújítását, információs irodát, tájékoztató táblát létesítettünk, a konténeres WC-t tájbaillővé varázsoltuk, autóbuszvartót építettünk, továbbá parkosítottunk. A pályázat keretében elkészített információs tábla információs képének megtervezésére a Petőfi Sándor ált. iskola tanulói részére pályázatot írtunk ki. A helyi életminőség javítását megelőzve ez évben pályázatot nyújtottunk be a vízszinpadi lelátó ülőpadjainak cseréjére, a vízszinpad és korlátjának átfestésére, illetve a vízszinpadhoz vezető út felújítására. Ezen pályázat elbírálása folyamatban van.

Nemzetközi együttműködés keretében, „Gólyaprojekt” címen szintén LEADER pályázati forrásból kívánjuk lecserélni a folyóparton lévő beton kandelábereket tájba illő, madárbarát világító berendezésekre. Folyamatban van ezen pályázat előkészítése és egy térségi együttműködési projekt is, mindkettő tartalmaz óvodai és iskolai fejlesztéseket, főként szabadtéri játszótéri és sportelemeket. (Gólyakörök, Gólyagrund)

– Közfoglalkoztatás keretében az idén 59 főt tudtunk foglalkoztatni a Start munka programban, melyben útépitési-javítási, belvíz-elvezetési, valamint illegális hulladék felszámolási feladatok ellátására nyílt lehetőségünk alkalmazni munkavállalókat napi 8 órában. A közmunkások által kerül újjáépítésre az iskola és az óvoda közötti járdaszakasza, amely a legforgalmasabb gyalogos és kerékpárút a településen, továbbá szilárd burkolatot kapott a Kossuth utcai fő belvívelvezető árok. A Gépműhely területén beindítottuk a betonelemgyártó részlegünket is, ahol a község közterületeinek felújítására, szépítésére felhasználandó díszburkolatokat gyártunk.

– Sajnos a köztetető felújítására nem tudtunk pályázni, így a teljes tetőfelújítást önerőből kellett elvégeznünk. A beruházáshoz kapcsolódóan a ravatalozó festésére is sort kerítettünk, sőt az előtte lévő töredezett, elhasználódott betonteret a saját gyártású díszburkolattal láttuk el. Mivel lassan betelik a temető, bővítenünk kellett, ennek érdekében kerítést építettünk és elvégeztük a terep egyengetését, kaszálását is. Úgy vélem, hogy ebben az évben igazán elégedettek lehetünk a közmunkásaink által végzett munkálatokkal, sokat szépült és fejlődött általuk a falu.

Halastón az ott élők legégetőbb problémáját a közvilágítási lámpatestek felszerelését sikerült megoldani.

– Az ősszel várhatóan megjelenő Vidékfejlesztési Minisztériumi kiírás alapján tanyabuszra kívánunk pályázni, mivel a meglévő jármű cseréje időszerű.

– A Belügyminisztériumhoz közbiztonsági feladatok ellátása címen pályázatot nyújtottunk be a rendőrségi kmb iroda és két szolgálati lakás felújítására. Egyelőre nem kaptunk jelzést az elbírálásról, pedig nagyon indokolt lenne, hiszen a tetőzete teljesen lepusztult állapotban van.

Hortobágy Község Önkormányzatának Képviselő-testülete határozatban kezdeményezte, hogy Hortobágy Hajdú-Bihar megye területfejlesztési koncepciójában, illetve tervében – tekintettel Hortobágy országos természetvédelmi és turisztikai jelentőségére – önálló, kiemelt fejezetet alkosson.

Ebben az évben fontos változások történtek a település életében:

I. Hortobágyi Nyitnikék Óvoda névvel új intézményt (óvodát) kellett alapítanunk, mivel korábban a társulásban résztvevő balmazújvárosi óvodát Balmazújváros önkormányzata visszavette városi fenntartásba, ezért a Balmazújvárosi Kistérség Többcélú Társulásának Társulási Tanácsa úgy határozott, hogy a Nyitnikék Óvoda hortobágyi feladatellátási helyének fenntartását és feladatának ellátását Hortobágy Község Önkormányzatára ruházza át. Az óvoda ennek alapján 2013. január 1. napjától Hortobágy Község Önkormányzat által alapított új óvodaként működik tovább.

A Hortobágyi Nyitnikék Óvoda intézményvezetői beosztására az eredményesen lefolytatott pályázat alapján 2013. augusztus 15. napjától 5 éves határozott időtartamra Baranyainé Fekete Ilonát bízta meg.

II. Az új önkormányzati törvény szerint Hortobágyon 2013. év májusától már nem működik önálló hivatal. Ez azért jelent komoly problémát, mivel a szomszédos települések óriási távolságra vannak tőlünk, melynek következtében az ügyintézés vállalkozhatatlanul távol kerülne a lakosságtól. Az elektronikus ügyintézés sem terjedt el vidéken olyan mértékben, hogy kiválthassa a személyes közreműködést.

A nagy távolságok leküzdésére pedig nem áll minden család rendelkezésére autó, hogy a járási székhelyre, vagy a közös hivatal székhelyére el tudjon jutni az ügyét elintézni.

A helyben működő hivatal létét mindezen túl az is indokolja, hogy a mintegy 28 ezer hektár nagyságú település üzemeltetése jóval összetettebb feladatot jelent és nagyobb létszámot igényel, mint egy hasonló lélekszámú, tömb település esetében. Nem beszélve arról, hogy a nagy területből és a kiemelt idegenforgalmi, természetvédelmi szerepkörből adódóan óriási park- és közterületet kell gondozni, rendben tartani, parkoltatni, nyári idényben (6 hónapon keresztül) napi vásárt tartani, illemhelyet üzemeltetni, rendezvényeket szervezni, mint a Biovásár, Megyei Senior Sportnap, Falunap, Hortobágyi Napok, Káplár Miklós Alkotótábor, Hídi vásár, Megyei Vadásznapi, Pásztor-kutya bemutató, nyugdíjas est, Faluházi advent, és stb., amely mind helyi irányítást és közreműködést igényel.

Hortobágy már önmagában is egy „társult település” a tanyai településrészekre tekintettel.

Nem hagyható figyelmen kívül az a tény sem, hogy a közelünkben nem található olyan hasonló adottságú 2000 lakos alatti település, amellyel egyenrangú együttműködés lenne kialakítható, hiszen a legközelebbi település Balmazújváros város mintegy 18.000 lakost számlál és 25 km távolságra van Hortobágytól.

Hiszek abban, hogy Hortobágy az általánostól eltérő kezelést igényel a fentiekben említett sajátosságai, valamint a kiemelt idegenforgalmi, természetvédelmi és kulturális szerepe miatt!

Hortobágy jelene és jövője nem csupán az itt élőket érinti, ezért olyan beavatkozásra, komplex programra, egyfajta po-

(folytatás a 7. oldalon)

(folytatás a 6. oldalról)

zitiv diszkriminációra van szükség, amely tehetővé teszi a település egyedi, sajátos helyzetéből fakadó kiemelt kezelését, még pedig oly módon, hogy a külterületeken élők számára is biztosíthatóak legyenek a legalapvetőbb ellátási formák, közszolgáltatások, egyidejűleg a település a világörökségi helyszínhez méltó megjelenést és környezetet nyújtson az itt élők

és az ide látogató turisták számára, hiszen a természeti kincsei, kulturális hagyományai miatt a Nemzeti Park területén elhelyezkedve a világörökség részeként kiemelt Nemzeti értéket képvisel.

Ennek elfogadtatásáért és elismertetéséért dolgozik az önkormányzat képviselő-testülete és hivatala.

Köszönöm megtisztelő figyelmüket!

November 19.

Árpádházi Szent Erzsébet (XIII. század) ünnepe. A legenda szerint Erzsébet a kötényében kenyeret vitt a szegényeknek, mely rózsává változott, mikor atyja kérdőre vonta emiatt. Időjárásjóslás kapcsolódik ehhez a naphoz, általában havazást várnak a gazdák, csak úgy mint Katalinkor.



November 25.

Szent Katalin keresztény vértanú (IV. század) ünnepe. Kerekbe törték, ezért a fuvarosok, kerégyártók, valamint a házasulandó lányok védőszentje. Katalin naphoz férjjeslő hiedelmek kötődnek. Katalinának nevezik azt a gallyat, melyet a lányok vízbe állítottak, s ha karácsonyig kizöldült, közeli házasságra lehetett számítani a lányos háznál. Régi időjárási megfigyelés szerint, ha Katalin locsog (vagyis lucskos, nem fagy), akkor Karácsony kopog (azaz jó hideg lesz).



Hajdú-Bihar megye fejlesztése (2014–2020)



A megyei önkormányzatok feladata jelentősen átalakult az elmúlt időszakban. A korábbi, zömében intézményfenntartó szerep megszűnt. Az egészségügyi, szociális, oktatási, kulturális intézmények egy része az államhoz, egy másik része pedig a települési önkormányzatokhoz került.

A megyei önkormányzat hivatali struktúrája megváltozott. **Fő feladat a megyei fejlesztési ügyek lebonyolítása**, amelynek része az előző időszak nyertes pályázatainak nyomon követése, ellenőrzési folyamatok elvégzése, illetve a 2014–2020-as tervezési időszak előkészítése, későbbi megvalósítása.

A feladat nem egyszerű. A tervezés időszakában át kell

gondolni, hogy a megye gazdasági szereplői, önkormányzatai, közösségei milyen fejlesztési elképzelésekkel bírnak. Ezeket a terveket be kell illeszteni egy összetett megyei fejlesztési rendbe, olyanba, amit a magyar kormány és az Európai Unió is támogat.

2014–2020 közötti időszakban mintegy 7 300 milliárd forint Európai Unió fejlesztési forrás érkezik Magyarországra. A legtöbb forrás, várhatóan mintegy 1 200 milliárd forint a foglalkoztatás ösztönzésére jut. A kis- és közepes vállalkozások versenyképességének javítására több mint 1 100 milliárd forint áll rendelkezésre. A kormány 708 milliárd forintot szán innovációra, 870 milliárd forintot a közlekedés fejlesztésére, 830 milliárd forintot az alacsony szén-dioxid-kibocsátás megvalósítására, és mintegy 500 milliárd forintot az energia-felhasználás hatékonyságának javítására.

A nagyobb horderejű fejlesztések ágazati forrásból valósulhatnak meg, amely a szakminisztériumok aktív közreműködésével történik, de ezek is része kell, hogy legyenek a megyei fejlesztési dokumentációnak.

A területi programok a megye közvetlen fejlődését szolgálják. 2014–2020 között külön forrás áll rendelkezésre megyei szinten (33 milliárd forint). A városok és térségeik külön alfejezetből is pályázhatnak fejlesztési forrásra (22 milliárd forint). A megyei jogú város területi fejlesztési kerete 10 milliárd forint. Ezen konkrét összegek mellett, a még országosan nem felosztott CLLD kategória is rendelkezésre áll, amely a korábbi LEADER néven futó támogatási lehetőségeket tartalmazza.

A láthatóan jelentős források minél hatékonyabb felhasználása teljes körű együttműködést kíván a megye lakóitól. Új szabályokat kell megtanulnunk a következő Európai Unió pénzügyi ciklus világáról. **A támogatásokat komplex pályázatok formájában lesz lehetőség a leghatékonyabban lehívni.**

Mit is jelenthet ez? Egy sarkított példával szeretném a komplexitást bemutatni.

A pályázó önkormányzat, amennyiben összegyűjti a területen keletkező mezőgazdasági hulladékot – megfelelő technológiával energia-előállításra fordítja – az energiát az általa

fenntartott intézményekben felhasználja – a költségvetésében megtakarítást ér el – a megspórolt összegből a település lakói számára különböző képesítések (szakmai, nyelvi, számítástechnikai stb.) megszerzését biztosíthatja. Ez egy komplex pályázati csomag, amire forrást lehet igénybe venni.

Fontos információ, hogy **a rendelkezésre álló források 60%-a gazdaságélénkítésre, a gazdaság fejlesztésére lesz felhasználva.** A korábbi időszakban a források felhasználásának aránya 80-20% volt a nem gazdasági szféra javára. Így aztán az elnyert összegekből megszüpültek a települések, megújultak az intézmények, csodálatos településközpontok jöttek létre, de viszonylag kevés munkahely keletkezett, hiszen ez az ágazat kevesebb forrást kapott. Tény, hogy az önkormányzati világ „kiéhezett” volt a fejlesztésekre, hiszen hosszú időn át alig volt lehetőség, illetve a saját forrás is korlátozottan állt rendelkezésre. Lényeges feladat a vállalkozók olyan tevékenységének a segítése, amelyből munkahely keletkezik, ami így

(folytatás a 8. oldalon)

(folytatás a 7. oldalról)

közvetetten szintén segítség a településeknek.

Nagyobb támogatási arányú programok megjelenése is várható, de megjelennek a visszatérítendő támogatások körébe sorolható kiírások is. Érthető, ha van olyan élethely-

zet, ahol az önrész megteremtése is gondot okoz, de arra is van gyakorlati példa, hogy kamatmentes támogatás is óriási segítség lehet.

A megyei önkormányzat munkatársai felkeresik a települési önkormányzatokat, majd a településeken tevékenykedő vállalkozásokat is. A kap-

csolattartás módja a későbbiek során kerül végleges kimunkálásra. **Minden településre el kell jutnia minden lényeges információnak, hiszen egész Hajdú-Bihar megye fejlesztése fontos.**

A tisztességes együttműködés alapja lehet annak, hogy 2014. januárjától egy megújult,

a teljes lakóközösség fejlődését szolgáló fejlesztési időszak kezdődjön Hajdú-Bihar megyében.

Ebben a munkában Hajdú-Bihar megye minden lakójának együttműködésére számítunk!

Bodó Sándor

a megyei önkormányzat elnöke

Kedves Hortobágyi Lakosok!

Ismét eltelt egy év, és idén is mint minden esztendőben 4 alkalommal szerveztük meg településünkön a véradás lehetőségét.

Örömmre szolgál, hogy hűséges véradóink mellett július és október hónapban is első véradókkal is találkozhatam. Remélem elszántságuk és lelkesedésük töretlen marad, így gyarapítva a helyi szervezet véradóinak létszámát.

Mert örülünk neki, hogy vért adhatnak! Egészségesek! Tegyük hát ezt a segítségnyújtást minél többen, hogy minél több rászoruló és beteg emberen segíthessünk.

Adjuk vérünket, hogy másokat megmenthessünk. Sokszor nem foglalkoztat bennünket az e fajta segítségnyújtás addig, míg személyesen nem érint bennünket, családukat,

Véradás

barátainkat. De ne csak akkor tegyünk ilyen nemes cselekedetet, ha tudjuk: kiért kell! Tegyük önzetlenül mindenkiért!

Ezúton is szeretnék hálás köszönetet mondani azoknak a véradóinknak is, kiktől véradás tekintetében búcsúzni kell táborunknak. Az idei évben két rendszeres véradónk is betöltötte azt az életkort, miután már nem adományoz-

hatja tovább drága vérért. Szabó Piroska és Fenyves József hosszú éveken rendszeresen segítettek véradásukkal embertársaikat. Szabó Piroska 52, Fenyves József 80 alkalommal vett részt véradásainkon. Továbbiakban is nagyon jó egészséget kívánunk nekik.

Kérek hát mindenkit, hogy példaképként járjanak ők előttünk!

Nádasdiné Furka Ildikó

a hortobágyi alapszervezet titkára

Horgász egyesületi hírek

Egyesületünk 2013. szeptember 21-én rendezte meg a hagyományos őszi horgászversenyét. Az 50 fős tagságból 19 fő nevezett be a megmérettetésre. A kedvező időjárás a versenyzők családtagjait is a folyópartra csábította. A kellemes délelőttöt egy hangulatos ebéddel zártuk, melyre a hortobágyi Fogadó udvarán került sor. Az ízletes ételeket ifj. Karika György készítette. Vincze Attila, az egyesület elnöke itt adta át a jutalmakat a leg-

eredményesebb versenyzőknek.

1. Tanyi Zoltán
2. Blága Imre
3. Urgyán Attila

2013.10.28-án 5 mázsa, átlagban 2 – 2,5 kg-os, pikkelyes nemes ponty kihelyezésére került sor a Hortobágyi Horgász Egyesület kezelésében lévő folyószakaszon.

Visszafogásukhoz minden horgásztársnak eredményes horgászatot kíván az egyesület vezetősége. GÖRBÜLJÖN!



Szent András napja. A hagyomány szerint keresztthalált halt átlósan ácsolt keresztben, innen az andráskereszt elnevezés. András a keleti ortodox egyház védőszentje, kultusza ezeken a vidékeken nagyon erős.

András napja a legelterjedtebb férjjósló nap, ólomöntéssel, gombóc főzéssel igyekeztek a jövődöbéli személyét kitalálni. (A gombócokba papírra írva egy-egy férfinévét gyúrták, és amelyik legelőbb jött fel a víz színére, olyan

November 30.



névű férjet vártak a lányok maguknak.) Ólomöntés is volt a fonóban, az öntvény alakjából a jövődöbéli foglalkozására következtettek.

Az András napján leszelt, beszózott, a 12 hónapról elnevezett hagymakarikák kalendáriuma szerint azok a hónapok, amelyeken újév reggeléig elolvad a só, esősek lesznek majd.

Vidéken ezen a napon kezdtek el a disznóvágást, a disznótorok farsang végéig tartottak.

Újabb siker

A Budapesten megrendezésre kerülő Nail Art bajnokságon Tóth Edit műkörömépítő I. helyezést ért el a 3D kategóriában „Cirkusz” témakörben. A győzelemnek köszönhetően kvalifikálta magát a 2014-es müncheni Európa bajnokságra. GRATULÁLUNK!



Tájékoztató!

A Hajdú-Bihar Megyei Önkormányzat egy megyei kiadvány elkészítéséről döntött, amelynek célja, hogy bemutassa Hajdú-Bihar Megye minőségi élelmiszeripari termékeit és azokat előállító cégeket, termelőket. Kérjük azokat a Hortobágyon található cégeket és termelőket, akik szeretnének megjelenni az összeállításban; egy rövid cég- és termékbemutató szöveget (1500 karakter szóközzökkel), illetve 4-5 fényképet (min. 300 dpi felbontásban) várunk 2014. november 29-ig a kabinet@hbmo.hu e-mail címre.

A kiadványt a jövő év folyamán fogják terjeszteni nagy közönséget vonzó rendezvényeken (pl.: Farmer Expo, Turisztikai Expo, Magyar Értékek Napja).

Komplex ökoturisztikai fejlesztés a Hortobágyi Nemzeti Parkban



A beruházás egyik helyszíne az immáron 15 éves Pusztai Állatpark

A hortobágyi lakosoknak talán nem újdonság, hogy nagyszabású turisztikai beruházás van készülöben a nemzeti park háza táján, de azt talán kevesen tudják, hogy pontosan mi is fog megvalósulni. A beruházás az Új Széchenyi Terv keretein belül konzorciumi formában valósul meg. A konzorcium vezetője a Hortobágyi Természetvédelmi és Génmegőrző Nonprofit Kft., tagjai a Hortobágyi Nemzeti Park Igazgatóság és a Hortobágyi Halgazdaság Zrt.

A projekt neve: ÉAOP-2.1.1/E-12-K2-2012-0004, Komplex ökoturisztikai fej-

lesztés a Hortobágyi Nemzeti Parkban

A projekt tervezett összköltsége 2 149 040 000 Ft.

A beruházás várható befejezése 2014. december 31.

A pályázat keretében nagy hangsúly kerül a már meglévő turisztikai attrakciók fejlesztésére, de sok új, a látogatók és nem mellékesen a helyi lakosok igényeihez igazodó fejlesztés is megvalósul. Ilyen például az új gyalogos híd megépítése, mely a Víziszinpad közelében köti össze a Pusztai Állatparkhoz vezető utat a faluval. Ehhez kapcsolódóan a hidtól a falun keresztül haladó, részben

megújuló, részben kiépülő gyalogos-kerékpáros út segítségével juthatnak el a látogatók egészen Hortobágy-Halastóig. Az úton megpihenve lehetőség lesz felfedezni a felújított Kungyörgyi tornyot, mely a Hortobágy fejlődéstörténetét, állattartó népeit és természetvédelmi tevékenységeit mutatja be. Halastóra érkezve madárbarát park fogadja a látogatókat, megújulnak a kilátó tornyok is, madárvonzó etetőtavakat alakítanak ki, s ezzel a Halastavi

tanösvény igazi madarász paradicsommá alakulhat, több kényelmi szolgáltatással kiegészülve.

Új látnivalókkal bővül a több, mint 300 éves Mátai Ménes is, ahol a lovak mellett egy kocsimúzeum, ménestörténeti kiállítás és ajándékbolt várja az érdeklődőket.

A Fecskeház erdei iskola szálláshelye csillagkémlő toronnyal, sportpályával és játszótérrel gazdagodik, a Hortobágyi Vadasparkban gyermekfoglalkoztató és játszótér épül, a Pusztai Állatparkban megújul a kiállítás, az épületek fedése és a mosdók is.

A beruházás kapcsán a Hortobágyi Nemzeti Park címerállata, a daru kitüntetett figyelmet kap, hiszen csak róla szól majd egy új, izgalmas, foglalkoztató elemeket is felvonultató kiállítás a látogatóközpontban, valamint egy új 3D moziban is főszeplő lesz.

A projekt megvalósulásával jelentősen nő a Hortobágy és a térség turisztikai vonzereje.

Hortobágyi Nonprofit Kft.
Konzorcium vezető



„Gazdálkodj okosan” a Pusztai Állatparkban!

– Tegyük hasznossá újra régi használati tárgyainkat! –



A Pusztai Állatpark fő célja régi magyar háziállataink bemutatása, tartása, tenyésztése. Az Állatpark kapuja minden kedves falubeli számára nyitva áll, igyekszünk programjainkba, megmozdulásainkba a helyieket is bevonni. Idén ősztől a hortobágyi iskola „Kis mezőgazdász” szakkörének gyer-

köcei Állatparkunkban szerezhetik meg tapasztalataikat, gyarapíthatják élménytárukat a háziállatok gondozása terén. Célunk, hogy korunk, modern világunk gyermekei számára közelebb hozzuk azokat a hagyományos módszereket, eszközöket, amelyekkel egykoron nagyszüleink művelték saját kis gazdaságukat, gondozták jószágait. Szeretnénk, ha kicsik és nagyok egyaránt részesei lehetnének, hogy milyen lehet kézi morzsolóval tengerit fejteni, hogyan készül a kukoricából dara, a búzából liszt, milyen lehet favillával szénázni...

Ehhez szeretnénk minden kedves falubeli segítségét kérni. Ha van birtokukban

olyan, a hagyományos gazdálkodáshoz, állattartáshoz, földműveléshez használt, ezen tevékenységekhez kapcsolódó eszköz, „mezőgazdasági



régiség”, melynek mostanság hasznát otthon már nem veszik, szívesen vennénk, ha Állatparkunk rendelkezésére bocsátanák környezeti nevelés céljából.

Minden felajánlást, minden tárgyat rendkívülmód várunk, és ezúton is nagy köszönettel veszünk.

Mutassuk be együtt gyermekeinknek nagyszüleink oly hasznos régiségeinek világát, a háztáji állattartás rejtelmait!

A Pusztai Állatpark munkatársainak nevében

Hamecz Orsolya
környezeti nevelő,
állatgondozó

Ne megszokásból közlekedjenek, tartsák be a szabályokat!

Amint azt a Balmazújváros központjában közlekedők láthatták, megjelentek a kereszteződésekben a járműforgalom irányítására szolgáló fényjelző készülékek.

A Rendőrség a lámpák beüzemelését követő hetekben fokozottan figyelni fogja a közlekedőket, a balesetek megelőzése érdekében.

A Balmazújvárosi Rendőrkapitányság felhívja mind a gyalogosan, kerékpárral, illetve gépjárművel közlekedők figyelmét, hogy amennyiben a közlekedési lámpa bekapcsolt állapotban van – teszt-üzem-módban is – a jelzőlámpákra vonatkozó közlekedési szabályokat be kell tartani.

A 156/2009. (VII. 29.) Kormányrende-

let nem tesz különbséget a gépi meghajtású járművet vezető és a nem gépi meghajtású járművet vezető szabálytalankodása között, ami azt jelenti, hogy a piros lámpán áthajtó kerékpáros ugyanannyi büntetést kap, mint egy tilos jelzésen áthaladó gépkocsivezető. Ez azt jelenti, hogyha a lámpa tilos jelzése ellenére behajt egy kerékpáros vagy járművezető a kereszteződésbe, szabályszegést követ el, s a büntetés 50.000 forint fix összegű közigazgatási bírság lesz. A gépjárművezetők a magas pénzbírság mellé még 8 „fekete” pontot is kapnak.

A gyalogosokra vonatkozó szabályok ettől kissé eltérően rendelkeznek, mely

nem azt jelenti, hogy nekik nem kell betartani a KRESZ-ben foglaltakat, annyi engedményt adott a jogalkotó a rendőrnök, hogy a gyalogos szabálysértőkkel szemben helyszíni bírságot szabhat ki, mely 5.000 forinttól 50.000 forintig terjedhet.

Kérjük a közlekedőket, hogy tartsák be a közúti közlekedés szabályait, alkalmazkodjanak a város újonnan kiépített forgalomirányító készülékeinek jelzéseire!



**Balmazújvárosi
Rendőrkapitányság**

Fokozottan figyeljünk embertársainkra, vigyázzunk egymásra!

A Balmazújvárosi Rendőrkapitányság kéri az állampolgárok segítségét, hogy amennyiben úgy értékeli, hogy **kihülés veszélyeztethet** valakit, akkor értesítsék a hatóságokat. Kérjük, a **kemény fagyok beköszöntével** fordítsanak nagyobb figyelmet azon embertársainkra, akik elsősorban az utcán élnek mindennapjaikat, sőt éjszakáikat is ott töltik.

Kérjük, hogy a hidegben az utcán **magatehetetlennek tűnő embert ne hagyjanak sorsára**. Elsősorban az utcán élők vannak kitéve a kihülés veszélyének, de a lakókörnyezetben előfordulhatnak olyanok is, akik nehéz anyagi körülmények között élnek és nincs pénzük tüzelőre.

Ne feledkezzünk meg idős, egyedül élő szomszédokról, ismerősökről, ro-

konokról se, látogassák őket gyakrabban, hiszen egy-egy nem megfelelően fűtött, kihűlt lakásban is történhet tragédia.

Az intézkedő rendőri állomány nagyobb figyelmet fordít a közterületen, elhagyott területeken, az időjárási viszonyoktól elöl menedéket kereső személyek megsegítésére. A szolgálatot teljesítő rendőr haladéktala-

nul gondoskodik a sérült, illetve a krízishelyzetben lévő hajléktalan mentővel történő elszállíttatásáról.

Kérjük az állampolgárok segítségét, hogy fagyos időben, a szabadban élők **kihülésének megakadályozása érdekében** értesítsék a mentőszolgálatot, szükség esetén tegyenek bejelentést a 107-es, illetve a 112-es telefonszámokon.



Jégboróka koktél



Hozzávalók: jégkockák, 2 rész gin, 2 rész száraz vermut, 1 rész narancslé

Így készül: Töltsük meg a shakert félig jéggel és adjuk hozzá a gint, száraz vermutot és citromlevet. Rázzuk jól össze. Töltsük ki egy koktélos pohárba és már fogyaszthatjuk is.

Tárkonyos tejszínes gombaleves

Hozzávalók: 50 dkg barna csiperke, 1-1 közepes szál sárgarépa és fehérrépa, 3-4 dkg vaj, 1 közepes vöröshagyma, 2 gerezd fokhagyma, kb. 1 liter húsleves, 2 dl főzõtejszín, kakukkfű, tárkonylevél, őrölt bors, kb. 1 evőkanál citromlé, csipet cukor, 1 csokor petrezselyem, só, kis maréknyi száraz aprótészta



Így készül: Tisztítás után a zöldségeket, a gombát és a hagymákat aprítom.

Felhevített vajban magas hőfokon a zöldségeket a hagymákkal addig párolom, ameddig nagyja levét elpárologja. Rádobom a gombát, sózom, borsozom, amikor a gomba összeesett, felengedem a húslevessel, kakukkfűvel, tárkonnal ízesítem.

Amikor újraforr, belekeverem a tejszínt és a citromlevet, csipet cukrot adok hozzá, és kis maréknyi száraztészta dobok a levesbe, együtt lassan addig főzöm, ameddig a tészta megpuhul.

A végén bőven meghintem friss petrezselyemmel, de azal már nem főzöm, majd hamarosan tálalom.

Nagy vajbabos rakottja

Hozzávalók: 50 dkg szeletelt sertéskaraj, 30 dkg burgonya, 40 dkg sárga hüvelyű vajbab, 2 dl tejszín, 2 dl tejföl, 1 dl olaj, só, reszelt szerecsendió, őrölt fehérbors



Így készül: A héjában előfőzött burgonyát meghámozzuk, felkarikázzuk. A zöldbabot alaposan megtisztítjuk, ételízesítővel fűszerezett vízben félig megfőzzük.

A sertésszeleteket enyhén kiverjük, majd mindkét oldalát meghintjük sóval, őrölt fehérborssal, reszelt szerecsendióval, forró étolajban kissé elősütjük.

A vajjal kikent tűzálló tál aljára burgonyát rakunk. Erre tesszük rá a hússzeleteket, majd betakarjuk a babbal. A tejszínnel és sóval kikevert tejfőlt ráöntjük, és sütőben arany-sárgára sütjük.

Tökpite

Hozzávalók: Tészta: 10 dkg darált háztartási keksz, 10 dkg darált dió, 3 tojásfehérje, 12 dkg (barna)cukor

Krém: kb. 1 kg sütőtök, 2 dl (barna)cukor, 2 tojás, só, bors, fahéj, szegfűszeg, 3 cl whisky



Így készül: A tököt meghámozzuk, felkockázzuk, és egy picit vizet aláöntve puhára pároljuk, majd leturmixoljuk. Kb. 0,5 l sütőtökpép kell hozzá.

A tojásfehérjét felverjük kemény habbá, és mielőtt teljesen jó lenne, a cukrot is belekeverjük. A kekszet és a diót hozzáadjuk, és egy 26 cm-es, morzsával behintett formába kenjük. Sütőben nagy lánggal (200-220 fok) 15 percig elősütjük. Ez alatt a 2 tojást és a cukrot kikeverjük, hozzáadjuk a fűszereket (só, bors csak óvatosan, mert alapjában ez egy édes pite), majd a sütőtökpürét és a whisky-t. Az elősütött tészta aláöntjük, majd 170 fokon 45 percig sütjük.

Megjegyzés: Ha áll egy napot, sokkal finomabb. A tésztától nem kell megijedni, nagyon klassz lesz.